

KOMPAKT

**Ausstellungen, Messen, Kongresse anstatt Flugpassagiere**

**KLOTEN** – Aus dem seit dem Herbst stillgelegten Terminal B am Flughafen Zürich-Kloten soll eine Begegnungsstätte werden. Statt Flugpassagiere abzufertigen, sollen Ausstellungen, Kongresse, Messen oder sonstige Events im ehemaligen Fingerdock durchgeführt werden. Die Flughafenbetriebsgesellschaft Unique unterzeichnete mit der Eventorganisatorin Octagon eine Rahmenvereinbarung zur Entwicklung und Vermarktung der rund 9000 Quadratmeter Dockfläche, wie am Mittwoch mitgeteilt wurde. Unique-Sprecherin Sonja Zöchling sagte auf Anfrage, Octagon sei nur für die Kundenakquisition und die Organisation der Veranstaltungen zuständig. Die Vermietung der Flächen übernehme Unique. Unique muss in den kommenden Monaten nun die Bewilligung für bauliche Veränderungen einholen, da das Terminal B für die geplanten Zwecke einen neuen Zugang braucht. Eröffnungstermin dürfte in der ersten Hälfte 2005 sein. Für Unique ist die Vereinbarung mit Octagon eine konsequente Weiterentwicklung des Flughafens als Verkehrs- und Begegnungsdrehscheibe, wo Shopping, Gastronomie und Unterhaltung angeboten werden. Das ehemalige Terminal B ist seit der Inbetriebnahme des Dock Midfields im vergangenen Herbst stillgelegt. Mit dem neuen Terminal sowie dem Zusammenbruch der Swissair verfügte der Flughafen Zürich-Kloten über Überkapazitäten, deren Bewirtschaftung Unique sich nicht leisten konnte. Das soll sich aber wieder ändern: Laut Zöchling ist die kommerzielle Nutzung des Terminals B auf fünf bis acht Jahre befristet. Bis dahin würden sich die Passagierzahlen voraussichtlich wieder so weit erhöhen, dass das Fingerdock wieder seinen ursprünglichen Zweck erfüllen werde. (AP)

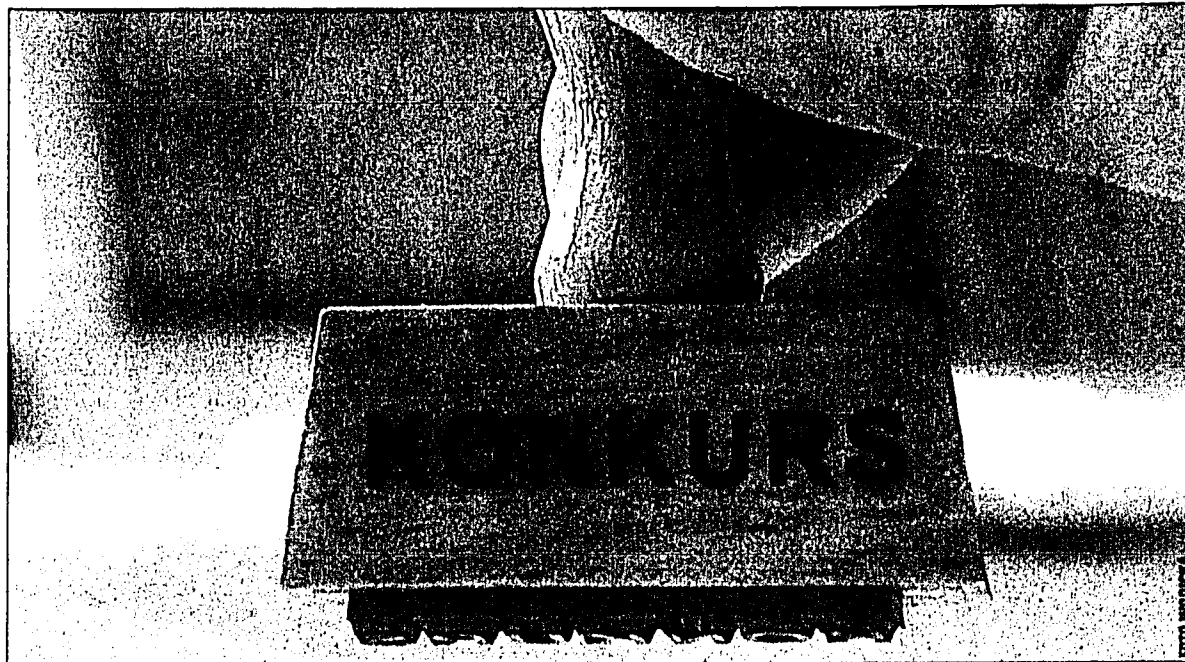
**Uhren- und Schmuckmesse öffnet heute ihre Tore**

**BASEL** – Die Uhren- und Schmuckmesse «Baselworld» öffnet heute zum 32. Mal ihre Tore. Nachdem 2003 noch ein Teil nach Zürich ausgelagert war, findet die Messe dieses Jahr wieder ausschliesslich in Basel statt. An der vom 15. bis 22. April dauernden «Baselworld» zeigen 2186 Aussteller aus 44 Nationen ihre neuesten Modelle und Kollektionen. Auch die ostasiatischen Aussteller sind nach dem turbulenten Abschluss vom vergangenen Jahr wegen der Sars-Krise wieder mit einer grossen Delegation angereist. Die Messe habe die letztjährige Krise gemeistert und sei gestärkt daraus hervorgegangen, sagte der Chef der Messe Schweiz, René Kamm, am Mittwoch an einer Medienkonferenz. Die Eröffnung der neuen Halle für die Aussteller der Länder-Pavillons habe direkt mit den Geschehnissen des letzten Jahres zu tun. Für dieses Jahr erwarten die Ausstellungsmacher wieder 80 000 Besucherinnen und Besucher, nachdem 2003 die Zahlen um 22 Prozent auf 64 350 Personen eingebrochen waren. Die offizielle Eröffnung der «Baselworld» findet am Donnerstag in Anwesenheit von Justizminister Christoph Blocher und dem Finanzsekretär von Hongkong, Henry Tang, statt.

An der letztjährigen Messe war die «Hall of Universe» mit den Länder-Pavillons trotz Widerstand der Aussteller nach Zürich verlegt worden. Am Eröffnungstag der Messe hatten die Behörden dann den Abschluss der mehrheitlich dort untergebrachten Aussteller aus den Sars-Risikoländern Hongkong, China, Singapur und Vietnam verfügt. Erst nach mehrmonatigen Verhandlungen mit den Ausstellern von Hongkong – die rund die Hälfte der «Hall of Universe» belegen – willigten diese letzten Herbst in die Rückkehr an die Uhren- und Schmuckmesse ein. Die Messe Basel hat nun auf ihrem Gelände in siebenmonatiger Bauzeit mit Investitionen von über 40 Mio. Fr. eine neue Halle erstellt. Auch der Vertreter der Hongkonger Aussteller, Frederick Lam, zeigte sich am Mittwoch zufrieden: Die Hongkonger Aussteller hätten einen ausgezeichneten Standort erhalten. (sda)

**Firmenpleitenrekord**

**Firmenpleiten auf neuem Höchststand**



Die Zahl der Firmenkurse stieg in der Schweiz von Januar bis März um 10,7 Prozent auf 1281.

**ST. GALLEN** – Von Januar bis März sind in der Schweiz so viele Unternehmen Pleite gegangen wie noch nie in einem Quartal. Die Zahl der Firmenkurse stieg um 10,7 Prozent auf 1281.

Der neue Rekordwert ist die Folge der schlechten Wirtschaftslage in den vergangenen Monaten. Der sich abzeichnende, leichte Aufschwung werde sich erst in rund neun Monaten auf die Zahl der Konkurse auswirken, schreibt der Verband Creditreform in einer Mitteilung. Am meisten Firmenpleiten musste der Wirtschaftsraum Zürich hinnehmen (+14,8 Prozent auf

217). Den grössten Anstieg verzeichnete aber das Tessin mit einem Plus von 38,6 Prozent auf 97. Rückläufig war die Zahl nur in der Ostschweiz (-3,8 Prozent auf 15,3).

**Auch mehr Privatkonkurse**

Die Konjunkturlaute hat sich auch auf die Zahl der Privatkonkurse ausgewirkt, die im ersten Quartal um 7,1 Prozent auf 1412 zulegte. Damit wurde ein gleich hohes Niveau erreicht wie zuletzt im Jahr 1997 vor der Revision des Schuldbetreibungs- und Konkursgesetzes (SchKG). Insgesamt ergibt sich für die Konkurse in der Schweiz im ersten Quartal des laufenden Jahres eine Zunahme von 8,8 Prozent auf

2693. Bei den Firmen- und Privatkonkursen blieben die Zahlen im März auf hohem Niveau.

**Mehr neue Firmen**

Trotzdem geht Creditreform von einem gelungeneren Start ins Jahr 2004 aus. Grund sind die Neueintragen im Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB). Noch nie wurden in einem Monat so viele neue Firmen im SHAB veröffentlicht wie im vergangenen März. Insgesamt sind im ersten Quartal 8884 Neugründungen publiziert worden, was einem Plus von 10 Prozent entspricht. Die Zahl der Löschungen stieg dagegen nur um 1,7 Prozent auf 6372. (sda)

**Volg wächst weiter**

**Drei Prozent Umsatzwachstum**

**WINTERTHUR** – Der Detailhändler Volg hat nach den Branchenriesen Migros, Coop und Denner 2003 ebenfalls Marktanteile gewonnen. Volg erzielte ein Umsatzwachstum von drei Prozent auf 945 Millionen Franken ohne Erhöhung der Verkaufsflächen. Der Gewinn blieb mit 1,8 Millionen Franken auf Vorjahreshöhe.

Unspektakulär und einfach, das sei seit Jahren das Markenzeichen von Volg, sagte Verwaltungsratspräsident Werner Beyer am Mittwoch in Winterthur vor den Medien anlässlich der Jahrespressekonferenz. Und in der Einfachheit mit dem Konzept von kleinflächigen Dorfläden liege auch der wirtschaftliche Erfolg. Wie bereits im Januar veröffentlicht, steigerte Volg (Verband ostschweizerischer landwirtschaftlicher Genossenschaften) 2003 den Umsatz um 3,0 Prozent auf 945 Millionen Franken. Dabei wurden im Jahresverlauf sechs Volg-Läden geschlossen. Die noch 635 Verkaufsstellen kumulieren eine Fläche von 88 127 Quadratmetern, was 0,6 Prozent weniger als im Vorjahr ist. Die Produktivität pro Quadratmeter stieg somit um 3,1 Prozent auf 9603 Franken. Zum Vergleich: Migros erzielt 13 857 Franken pro Quadratmeter.

**Weitere Marktanteile gewonnen**

Volg gewann damit in einem sinkenden Gesamtmarkt weitere Marktanteile, wie es hiess. Erfolgsfaktor für die Dorfläden seien die Leistungen der Grossistin und Marketingorganisation Volg Konsumwaren AG. Deren Umsatz kletterte um 4,1 Prozent auf 514,7 Millionen Franken, vor allem dank

der zusätzlichen Belieferung von Tankstellen-Shops. Ertragsmässig blieb Volg in etwa auf Vorjahresniveau, was teilweise auf die Preis-



abschläge zurückgeführt wurde. Der Reingewinn verharrte bei 1,8 Millionen Franken, der Cashflow bei 5,5 Millionen Franken. Am Konzept der kleinflächigen Dorfläden soll sich nichts ändern, wie Beyer sagte. Die überdurchschnittlichen Umsätze mit Frischprodukten zeigten, dass die Ausrichtung der Verkaufsflächen auf mehr frisches Gemüse und Obst funktioniere. Das laufende Jahr zeige eine erfreuliche Entwicklung mit einem Umsatzwachstum von gut drei Prozent gegenüber dem Vorjahr. (AP)

**Swissca**  
 Repräsentant: Hypo Investment Bank (Liechtenstein) AG  
 Austraße 59, 9490 Vaduz, Tel. +423/265 56 56  
**Tageskurse per 13.4.2004**

Fondsname/Währung	Inventarwert (netto)
Swissca Valca	261 50
Swissca Portfolio Fund Income (A/B)	120 94
Swissca Portfolio Fund Yield (A/B)	138 72
Swissca Portfolio Fund (Euro) Yield (A/B)	100 66
Swissca Portfolio Fund Balanced (A/B)	155 98
Swissca Portfolio Fund (Euro) Balanced (A/B)	95 12
Swissca Portfolio Fund Growth (A/B)	189 49
Swissca Portfolio Fund (Euro) Growth (A/B)	85 67
Swissca Portfolio Fund Equity (A/B)	208 76
Swissca Portfolio Fund Green Invest Balanced (A/B)	140 73
Swissca Portfolio Fund Green Invest Equity (A/B)	74 56
Swissca (LU) Money Market Fund CHF	141 02
Swissca (LU) Money Market Fund USD	168 26
Swissca (LU) Money Market Fund GBP	105 21
Swissca (LU) Money Market Fund EUR	92 42
Swissca (LU) Money Market Fund CAD	164 09
Swissca (LU) Money Market Fund AUD	160 36
Swissca Bond Sfr	96 05
Swissca Bond International	100 70
Swissca Bond Invest CHF (A)	107 77
Swissca Bond Invest CHF (B)	109 96
Swissca Bond Invest USD (A)	109 96
Swissca Bond Invest USD (B)	113 02
Swissca Bond Invest GBP (A)	61 60
Swissca Bond Invest GBP (B)	64 49
Swissca Bond Invest EUR (A)	63 68
Swissca Bond Invest EUR (B)	66 09
Swissca Bond Invest JPY (A)	11578 00
Swissca Bond Invest JPY (B)	11578 00
Swissca Bond Invest CAD (A)	119 00
Swissca Bond Invest CAD (B)	124 49
Swissca Bond Invest AUD (A)	113 42
Swissca Bond Invest AUD (B)	120 12
Swissca Bond Invest International (A)	101 44
Swissca Bond Invest International (B)	104 97
Swissca Bond Invest Medium Term CHF (A)	102 90
Swissca Bond Invest Medium Term CHF (B)	104 59
Swissca Bond Invest Medium Term USD (A)	109 93
Swissca Bond Invest Medium Term USD (B)	112 92
Swissca Bond Invest Medium Term EUR (A)	103 39
Swissca Bond Invest Medium Term EUR (B)	106 60
Swissca Asia	83 60
Swissca Europe	174 40
Swissca North America	190 95
Swissca Austria	110 15
Swissca France	28 00
Swissca Germany	98 00
Swissca Great Britain	158 45
Swissca Italy	92 15
Swissca Japan	74 55
Swissca Netherlands	38 45
Swissca Tiger	71 70
Swissca Switzerland	236 95
Swissca Small and Mid Caps Switzerland	208 25
Swissca Green Invest	88 10
Swissca Emerging Markets Fund	148 25
Swissca Gold	787 40
Swissca Lux Fund Small and Mid Caps Europe	86 54
Swissca Lux Fund Small and Mid Caps Japan	156 32
Swissca Lux Fund Small and Mid Caps North America	118 12
Swissca Lux Fund Sector Communication	162 57
Swissca Lux Fund Sector Energy	442 79
Swissca Lux Fund Sector Finance	431 41
Swissca Lux Fund Sector Health	398 70
Swissca Lux Fund Sector Leisure	275 31
Swissca Lux Fund Sector Technology	165 26
Swissca Itca	314 00

**Monatskurse per 31.3.2004**

Swissca Alternative Invest Funds CHF	1045 70
Swissca Alternative Invest Funds EUR	1312 45
Swissca Alternative Invest Funds USD	1295 45

ANZEIGE  
 Tel.: 00423 239 88 88  
 www.bnpparibas-am.com  
**BNP PARIBAS**  
 ASSET MANAGEMENT  
 Regulator in Liechtenstein  
 Bank Fehring & Oberlin  
 Adresse 27, CH 9490 Vaduz

**ASSET ALLOCATION** Währung 8.4.2004

Aktiefonds	Währung	Wert
PARVEST ASIA	USD	193 89
PARVEST AUSTRALIA	AUD	357 79
PARVEST CHINA	USD	175 17
PARVEST CONVERGING EUROPE	EUR	73 71
PARVEST EMERGING MARKETS	USD	171 39
PARVEST EURO EQUITIES	EUR	106 78
PARVEST EURO SMALL CAP	EUR	130 36
PARVEST EUROPE	EUR	45 90
PARVEST EUROPE DYNAMIC	EUR	52 46
PARVEST EUROPE DYNAMIC GROWTH	EUR	146 97
PARVEST EUROPE FINANCIALS	EUR	92 29
PARVEST EUROPE MID CAP	EUR	297 23
PARVEST EUROPE OPPORTUNITIES	EUR	133 35
PARVEST EUROPE VALUE	EUR	114 51
PARVEST EUROPE 90 EURO	EUR	944 72
PARVEST EUROPE 90 USA	USD	918 76
PARVEST EUROPE 90 JAPAN	JPY	827 96
PARVEST FRANCE	EUR	341 69
PARVEST GERMANY	EUR	238 73
PARVEST HOLLAND	EUR	130 70
PARVEST INDIA	EUR	108 85
PARVEST ITALY	EUR	52 77
PARVEST JAPAN	JPY	4190
PARVEST JAPAN SMALL CAP	JPY	5133
PARVEST LATIN AMERICA	USD	723 99
PARVEST SCANDINAVIA	SEK	7677 68
PARVEST SWITZERLAND	CHF	449 48
PARVEST UK	GBP	92 75
PARVEST US SMALL CAP	USD	338 77
PARVEST USA	USD	69 07
PARVEST WORLD	USD	121 76
PARVEST WORLD HEALTH	USD	81 97
PARVEST WORLD PRESTIGE	USD	275 46
PARVEST WORLD RESOURCES	USD	121 43
PARVEST WORLD TECHNOLOGY	USD	87 43

**Geldmarktfonds**

PARVEST INDIA	EUR	187 60
PARVEST SHORT TERM CHF	CHF	287 07
PARVEST SHORT TERM DOLLAR	USD	175 34
PARVEST SHORT TERM EURO	EUR	182 19
PARVEST SHORT TERM STERLING	GBP	158 60

**Portfolio Funds**

PARVEST BALANCED CHF	CHF	230 09
PARVEST BALANCED EUR	EUR	171 89
PARVEST BALANCED USD	USD	184 04
PARVEST CONSERVATIVE EURO	EUR	114 98
PARVEST DYNAMIC EURO	EUR	103 56

**Rentenfonds**

PARVEST ASIAN BOND	USD	186 95
PARVEST ASIAN CONVERTIBLE BOND	USD	270 35
PARVEST EMERGING MARKETS BOND	USD	198 77
PARVEST EURO BOND	EUR	140 37
PARVEST EURO GOVERNMENT BOND	EUR	241 84
PARVEST EUROPEAN BOND	EUR	245 48
PARVEST EUROPEAN BOND OPPORTUNITIES	EUR	179 53
PARVEST EUROPEAN CONVERTIBLE BOND	EUR	105 59
PARVEST EUROPEAN CORPORATE BOND	EUR	118 00
PARVEST INTERNATIONAL BOND	USD	33 61
PARVEST MEDIUM TERM EURO BOND	EUR	177 23
PARVEST SCANDINAVIAN BOND	DKK	1753 65
PARVEST STERLING BOND	GBP	141 95
PARVEST SWISS FRANK BOND	CHF	255 49
PARVEST US DOLLAR BOND	USD	316 17
PARVEST US HIGH YIELD BOND	USD	120 51
PARVEST TEN BOND	JPY	19843

ANZEIGE  
**VPBANK**

**VP Bank Fondssparkonto**

Schweizer Franken	1 5 %
Euro	2 %
US Dollar	1 5 %
Japanische Yen	0 75 %

**Auswahl verzinsten Konti**

Sparkonto CHF	0 50 %
Jugendsparkonto CHF	1 0 %
Allerersparkonto CHF	0 75 %
Euro-Konto EUR	0 50 %

**Festgeldanlagen in CHF**

Mindestbetrag CHF 100 000 -	
Laufzeit 3 Monate	0 125 %
Laufzeit 6 Monate	0 125 %
Laufzeit 12 Monate	0 125 %

**Kassenobligationen**

Mindeststückelung CHF 1000 -	
2 Jahre 0 500 %	7 Jahre 2 000 %
3 Jahre 0 875 %	8 Jahre 2 125 %
4 Jahre 1 250 %	9 Jahre 2 250 %
5 Jahre 1 500 %	10 Jahre 2 375 %
6 Jahre 1 750 %	

**VP Bank-Titel**

14.4.2004 (17:30 h)	
VP Bank-Inhaber	CHF 205 00
VP Bank-Namen	CHF 19 50

**Edelmetallpreise**

14.4.2004		
Gold 1 kg CHF	Kauf 17 345 00	Verkauf 17 595 00
Gold 1 Unze USD	418 25	421 25
Silber 1 kg CHF	338 50	248 50

**Wechselkurse**

14.4.2004		
Nolen	Kauf	Verkauf
USD	1 255	1 355
GBP	2 284	2 424
EUR	1 518	1 578

**Devisen**

EUR	Kauf	Verkauf
	1 535	1 565*

\* VP-Bank-Kunden beziehen Euronoten an den VP-Bank-Automaten zum Devisenkurs.  
 Alle Angaben ohne Gewähr.  
 Verwaltungs- und Privat-Bank Aktiengesellschaft  
 9490 Vaduz – Austraße 6 – Tel. +423 235 6699  
 www.vpbank.com – info@vpbank.com

VP Bank Fondsleitung Aktiengesellschaft  
 9490 Vaduz – Schindlegasse 6 – Tel. +423 235 6699  
 www.vpbank.com – vpl@vpbank.com